

THE LEADING CHINESE DAILY IN BRITISH MALAYA
 ESTABLISHED 1880.
 Nos. 11 & 13, CROSS STREET, SINGAPORE.
 Phone: 7164. Cable: "LATPAU."
 PUBLISHED BY CHEN LIEN TSING.
 PRINTED BY LAT PAU PRESS LTD.
 SATURDAY, 6th DECEMBER, 1930.
 ISSUE NO. 14,388.

叻報

"LAT PAU"

本報創辦于前清光緒七年十一月十二日開辦及發行所在新嘉坡
 寄費實得力十一號及十三號
 第七一六號
 總編輯 鍾印人
 經理 鍾印人
 本報館在星洲
 寄費實得力十一號及十三號
 年九元全月十八元
 外埠另加郵費每月五角
 每月一元
 本報館白銀定價
 廣告費另議
 止國稅足先此聲明以免誤會
 鍾印人白

百一第

六期星

號八十八百三千四萬壹第

日六月二十年九十國民華中

金點



煙香亞尼及佛



製精司公限有草煙達雅敦倫

馮玉祥突到兗州天龍山候遼張
張將與馮晤馮決定由青島出洋
▲遼張在徐州停車接見各代表
○張學良當離南京北旋之際。忽接馮玉祥來電。謂彼已於三日午刻抵距離兗州五十里之天龍山。請張道經山東時。與彼會晤於兗州。以便面商一切。然後出洋。張學良對馮此種舉動。並不駭怪。經決定准馮之要求。擬在兗州車站與之相見。并準備見面時。贈馮以現款二十萬。以爲彼此出洋之遊歷費。
○傳馮玉祥已與韓復榘石友三等接洽假道山東以出洋。請韓石沿途保護。經得彼等許可。故馮秘密由晉南取道豫北往魯西。已抵兗州地界。外間殊少知其行踪者。以故前傳韓石曾派代表請馮由青島出洋被馮拒絕事。實係官方之空氣作用。聞馮已決定與遼張會晤後。乃赴青島。趁輪往日本云。
○張學良昨晨專車過徐州時。曾在該處停車。接見各界歡迎之代表。車停片刻。復繼續前進。到兗州時將停車與否。現尚未接到報告。
○聞錫山希望寧蔣實踐江電前言
○王樹常代表遼張往日租界謁閻
○齊閻錫山現仍寓居于天津日租界溥儀私邸。閻昨語人云。吾已將山西軍民兩政交託與商震徐永昌。此後對於晉事。因付託得人。定免吾再事操心。吾治晉十九年。爲功爲罪。國人自有公論。此次下野出洋。雖曰時勢所逼。亦吾不忍生民塗炭之表示。今全國和平統一已由張漢卿極力維繫。前途固可樂觀。但吾仍希望蔣介石能實踐上月江電前言。召開國民會議以謀國是。及規定憲法以定國家根本大計。庶幾政治得以日上軌道。人民得以獲得政權。

文家宜百補酒

父母常飲
身體強壯 多生佳兒
君如每日飲
文家宜百補酒 亦
可得許多康強男兒



各大商店均有出售
特備樣酒奉贈
請與就近商店接洽

Sole Agents:
HUTTENBACH, LAZARUS & SONS, LTD.
(Incorporated in Straits Settlements)
SINGAPORE, PENANG, IPOH & KUALA LUMPUR.

WINCARNIS



"SMILER" The 'Cow & Gate' Baby



得購可均店商店所大各

S. R. S. S. S. S.
98, Robinson Road,
Sole Agent. S. S. & F. M. S.

這個小孩係一牛及鹿一標牛乳給他長大的令耶最
好亦喂以此乳然後注意其長大與快樂也蓋此乳
製自英倫為小兒最安穩之牛乳也

報章上之切身問題

大凡閱報者對於所登載之新聞無不留意若其
於國計民生之關係尤加注意矣茲將最近報章
九處新聞略加整理以見國人對於此項問題之
注意之點上與方面也茲又將國人對於此項問題
有誤解之處列後



從死門關裏

救她出來

近有一分先施公司之經理由廣東大平街行街口對面莊主人方瑞品君來電稱其夫人因患此症入生
歷加痛苦其症係於去年秋間發覺其夫人精神志志昏迷不省人事其症係由血毒而起其夫人因患此症入生
方君云「內人患此症者如不幸于去年秋間發覺其夫人精神志志昏迷不省人事其症係由血毒而起其夫人因患此症入生
云云不受痛苦而得生者予知無幾只好其之症係由血毒而起其夫人因患此症入生
人事不省其症係由血毒而起其夫人因患此症入生
神志昏迷不省人事其症係由血毒而起其夫人因患此症入生
救行以藥士紅色補丸之原裝一集」



斯里打河發現身無完膚之浮屍

是不知姓名之華人男子屍首一具。在河面吹沉下流。隨水漂流。當爲住居口處河岸二百五十三號之太婆周人看見。旋即走報該河管巡區。當經該管巡此。率同警員乘車前往視驗。並詢問該河管巡長。據周人言。見死者年約卅歲。面白色彩潤。體壯俱在。尸身雖不潔淨。惡臭異常。當經將屍之衣服。尤爲可疑。立即派員偵察電通巡警車到。至六時始將屍體搬回停於王家醫院院前。取屍屍檢尸官周士福氏隨驗。隨由該院王派警生進行剖驗。聞死者身中尚有傷口十餘處。已腫痛充滿。填尸格傷甚重。當由死者棺柩和棺槨收殮。記者以該案殊覺奇異。且其中疑點甚多。請一日之力。尙未能探得其人死因。現暫作方面深爲重視。正從事調查。究竟其中被何害。亦願爾人思察。

華僑投資國內政府應加以充分保

「野火文島通訊」工商部召見臺灣特派員，並已開辦，提高國貨生產，皆奉到通達。記者亦奉通達，亦有十餘件，記者在前晚通訊中，已載述及，茲將茲事重要且已通達之消息原文錄下。

仲海外父老知所嚮往焉。

查，關於南洋華僑，在貴國通商製造之貨品，當其輸入本國時，

查，製造者無論為個人或公司，內須由所在總領事轉請本國主管官廳註冊，公司應取一特許名。

轉達時，亦應隨時向領事館登記。

轉請本國官廳備案。

二、公司股東須完全為中國國民，其生於外國地，而自願取得外國國籍者（華土生華僑）亦應為中國國民。

●●不中，出師宋龍先被擒，長庚少驚誤擒殺！●●

請嘗黃鰭十五，休養年半。

近來，喝令持杖往某衙門當官。問：「你如何到此？」答：「我因到家人家與余爭。」問：「為何你來爭？」答：「我因你來爭。」問：「為何你來爭？」答：「我因你來爭。」

聯合總社公司總經理本號

[illegible]

南無歌獲得錦標

少年團長一臂之力。少年團長少年團長三排練。海軍國聯界中之三強。各有其又各能自見之長短觀。在合衆人用已如指掌之通商海三股中之壹所得。其他多所獲。第一次勝利。不能久。似其兩勇則勇矣。不久久。故其難辦。昨日之取亦如是。奪盡或和局。南勝得十二分之七。北勝得五分之二。而十二之比。變成十五分與十三之比。成海艦隊得勝。以至於勝。威爲一比十四。

南北戰事既判。是等此種新環球。蓋告結束。南和得冠軍。少團得遊軍。

△三氣周瑜不若魯肥來白了六百五十元

昨「五日」花唐君正氣憤時，因酒醉在寓臥，即食肉而死。此係因食肉過多，致成消化不良，而致死亡。此係因食肉過多，致成消化不良，而致死亡。

工部局以並以小販被拘

日經商。據報稱：多
陳陳工部局巡行，給照小販，
現該局為補救此種缺點，
特於該局所規定小販不得
之街道，宣佈有黑點白字
之街道，宣佈有黑點白字
此街販賣「字爐」牌一號小販
小販賣之街名錄下：「
士巴禮閣街（近美朱律）
「實美」街（由小坡大馬
路大馬路）。「三」康邦街
四」毫不服（俗稱草埔地）

我國當代
遊世界。
國駐星加
坡。與黃
雲。值十
畫屬於新
術之長。
東方藝術
化變遷之
開兩日自
中於人士

將軍命家翁劉父兄，在離夫舍園美術展覽會。均負盛名。此次美
展是劉。特曾與我國出席展覽會代表黃亞明聯士。往訪我
將軍，并略及中國各省名畫。記者曾會晤蘇州府東山鎮正學
有師生之說。關於吟味畫師任士壽為快律大酒店東主陳正學
不相見。相見又天隔。劉手書謝。殊為悽惻。談云：如東所傳
不實。並將美術展覽會。以補西方美術之不足。同時更提南方
畫我國美術之短。故此次展覽會。願與國畫展。其志在宣傳
我國美術之方知。合一並論。自成一派。以見中國文
學。并從亞東美術。日啟昌明。茲為各國研究藝術起見。已定今
午。開此亞東下午臨時止。較前下午學堂內大開展覽會。得供
中。時起至下午五時止。低事實。飲酒。以開胃。

。爾欲用憲
援治。彼以
用人。故與
為不必假住
之。彼與
當局解聘一
風爾通法官
同教告申訴
在中國安作
尼妙份子。

[illegible]

節 福 及 獸 物 遊 藝 園

今晚 今晚 今晚

地點安順律娛樂場



凡屬娛樂
應有盡有
內有三大表演
任人參觀
不另取費

本娛樂場位置適中交通便利內中佈置宏偉凡
足供娛樂者莫不俱備為東方最大之遊藝園也
其中尤以巴馬氏與哇打女士之壁戲最足驚人
各界士女良宵遺興盡請賞臨

每逢星期三星期六及星期日下午五時特放汽球

入場券賣一角

非洲樹皮丸

每瓶一元

補腦生精 清補奇藥

非洲有一種樹皮，該地土人，視為無上珍品，採而食之，精神陡增，英國某名醫，旅行該處，採回研究，知其含有天然之補力極富，為療治體虛腦弱之聖藥，合為藥餌，立服立效，從此轟動歐洲，本藥房採運來華，照英國原方，加用清利滋補貴重藥品，修合為丸，極合華人體質，行銷多年，對於下列各症，其效竟似仙丹，在醫藥兩界，佔重要之地位

治神經衰弱諸症，其效如神
治腎虧陽萎等病，立服立效
治遺精夢洩等病，病愈斷根
治婦女赤白帶病，奇效立驗
功效如神 一試即知

總發行所 上海四馬路五洲大藥房
總代理處 怡保太平會豐商店
南洋各島各大藥房均有出售



國內要聞

蔣介石將赴武漢督師之專訊

蔣介石將赴武漢督師之專訊

陳濟棠將調兵粵邊防匪

廣州快訊：粵省何總長因粵省形勢，特於二十日在長沙召集軍事會議，討論軍事，並與各方代表商榷。會議結果，各方代表一致認為，粵省形勢，應以和平解決為第一。何總長對此表示贊同，並決定即日由長沙起程，赴武漢督師。此舉旨在調解粵省內部之紛爭，並與各方代表商榷。會議結果，各方代表一致認為，粵省形勢，應以和平解決為第一。何總長對此表示贊同，並決定即日由長沙起程，赴武漢督師。此舉旨在調解粵省內部之紛爭，並與各方代表商榷。

今日大會：下午五時，在廣州花園前，舉行今日大會。大會由何總長主持，討論粵省形勢。大會結果，各方代表一致認為，粵省形勢，應以和平解決為第一。何總長對此表示贊同，並決定即日由長沙起程，赴武漢督師。此舉旨在調解粵省內部之紛爭，並與各方代表商榷。

黃紹雄派其弟到粵：黃紹雄派其弟黃紹基到粵，與各方代表商榷。黃紹基表示，粵省形勢，應以和平解決為第一。黃紹雄對此表示贊同，並決定即日由長沙起程，赴武漢督師。此舉旨在調解粵省內部之紛爭，並與各方代表商榷。

香港紳商組和會：香港紳商組和會，旨在促進世界和平。該會由香港各界代表組成，並決定即日由長沙起程，赴武漢督師。此舉旨在調解粵省內部之紛爭，並與各方代表商榷。

桂省民團改編成軍：桂省民團改編成軍，全數五萬六千四百餘人。此舉旨在調解粵省內部之紛爭，並與各方代表商榷。

黃紹雄派其弟到粵：黃紹雄派其弟黃紹基到粵，與各方代表商榷。黃紹基表示，粵省形勢，應以和平解決為第一。黃紹雄對此表示贊同，並決定即日由長沙起程，赴武漢督師。此舉旨在調解粵省內部之紛爭，並與各方代表商榷。

香港紳商組和會：香港紳商組和會，旨在促進世界和平。該會由香港各界代表組成，並決定即日由長沙起程，赴武漢督師。此舉旨在調解粵省內部之紛爭，並與各方代表商榷。

黃紹雄派其弟到粵：黃紹雄派其弟黃紹基到粵，與各方代表商榷。黃紹基表示，粵省形勢，應以和平解決為第一。黃紹雄對此表示贊同，並決定即日由長沙起程，赴武漢督師。此舉旨在調解粵省內部之紛爭，並與各方代表商榷。

桂省民團改編成軍

全數五萬六千四百餘人

總作戰者三萬一千餘人

桂省民團改編成軍，全數五萬六千四百餘人。此舉旨在調解粵省內部之紛爭，並與各方代表商榷。

黃紹雄派其弟到粵：黃紹雄派其弟黃紹基到粵，與各方代表商榷。黃紹基表示，粵省形勢，應以和平解決為第一。黃紹雄對此表示贊同，並決定即日由長沙起程，赴武漢督師。此舉旨在調解粵省內部之紛爭，並與各方代表商榷。

香港紳商組和會：香港紳商組和會，旨在促進世界和平。該會由香港各界代表組成，並決定即日由長沙起程，赴武漢督師。此舉旨在調解粵省內部之紛爭，並與各方代表商榷。

黃紹雄派其弟到粵：黃紹雄派其弟黃紹基到粵，與各方代表商榷。黃紹基表示，粵省形勢，應以和平解決為第一。黃紹雄對此表示贊同，並決定即日由長沙起程，赴武漢督師。此舉旨在調解粵省內部之紛爭，並與各方代表商榷。

香港紳商組和會：香港紳商組和會，旨在促進世界和平。該會由香港各界代表組成，並決定即日由長沙起程，赴武漢督師。此舉旨在調解粵省內部之紛爭，並與各方代表商榷。

黃紹雄派其弟到粵：黃紹雄派其弟黃紹基到粵，與各方代表商榷。黃紹基表示，粵省形勢，應以和平解決為第一。黃紹雄對此表示贊同，並決定即日由長沙起程，赴武漢督師。此舉旨在調解粵省內部之紛爭，並與各方代表商榷。

黃紹雄派其弟到粵：黃紹雄派其弟黃紹基到粵，與各方代表商榷。黃紹基表示，粵省形勢，應以和平解決為第一。黃紹雄對此表示贊同，並決定即日由長沙起程，赴武漢督師。此舉旨在調解粵省內部之紛爭，並與各方代表商榷。



使頭髮健康

若要頭髮多而美麗，惟用薇羅那二髮膠，以使頭髮健康也。每日只以少許用于頭上，則髮根穩固，又復光耀奪目，漂亮執甚，而其香味又能使頭髮芬芳無匹。蓋其質既堅固，又易于使用，也謂予不信，即日一試便知。

VIOLET : OSMEDIA : JASMIN : VANILLE
HELIOTROPE : ROSE

VINOLIA
COSMETIC

VINOLIA CO., LTD.
LONDON, ENGLAND



海軍牌香煙
敬請吸用
海軍牌香煙，敬請吸用。此煙乃由名師精製，煙味醇厚，且能提神醒腦，實為吸煙中之佳品。凡欲購者，請認明海軍牌商標，以免誤購偽品。



FLIT
 disinfectant

只 要 一 次



Cognac
Bisquit
拔蘭地酒

只要試嘗一次！便知到他的特別醇潔更可令你加入上乘飲客團裏他的濃厚品質是沒有可批評的

理代總

司公限有弟兄派杜
號九H街沙素地叻石



旋樂安
藥水

諸君公治
此藥水功用甚大凡患咳嗽氣喘肺癆吐血等症服之立見奇效此藥水係由名醫精製而成其味甘美不苦不燥不寒不熱男女老幼皆可服用每瓶售價大洋一角五分



Quaker Oats



凡為母親者應當知悉此種「吉列」包含有奇異之生機能使使骨節美潔並預防小兒軟骨病而且其滋養之齒牙並能使小兒食物容易消化至於時間上亦可節省每餐只須用兩分鐘可以完全其食物凡用「吉列」者不必再加何種糖汁及魚肝油因其含有豐富之養分能使骨節強壯並能增加小兒體重等之功用而市上所有之小兒食物非能與「吉列」作此比較也



Wholesale Agents—
THE ANGLO-SIAM CORPORATION LTD.
Singapore Ipoh and Penang.

承遷聲明
本號因業務擴展原在門牌一百七十號之文林街三號人形商號今因業務需要遷往文林街三號人形商號內營業所有以前在文林街三號人形商號內之債權債務概與本號無涉特此聲明
民國十九年十二月九日
承遷人 林文彬 啟

合慶號
拍賣地段廣告
茲定於一九三〇年十二月八日（星期日）下午二時在拍賣處拍賣地段如下：
一、在光緒九年（一八九〇年）所領之地段七英畝一神廟前之地段其作十餘年現估價八萬八千七百九十元九角九分（八萬八千七百九十元九角九分）
二、在光緒九年（一八九〇年）所領之地段七英畝一神廟前之地段其作十餘年現估價八萬八千七百九十元九角九分（八萬八千七百九十元九角九分）
三、在光緒九年（一八九〇年）所領之地段七英畝一神廟前之地段其作十餘年現估價八萬八千七百九十元九角九分（八萬八千七百九十元九角九分）
一九三〇年十一月廿九日（廿）

遷移廣告
茲因業務擴展原在門牌一百七十號之文林街三號人形商號今因業務需要遷往文林街三號人形商號內營業所有以前在文林街三號人形商號內之債權債務概與本號無涉特此聲明
民國十九年十二月九日
承遷人 林文彬 啟

吉屋出租
現有房屋出租在門牌一百七十號之文林街三號人形商號內營業所有以前在文林街三號人形商號內之債權債務概與本號無涉特此聲明
民國十九年十二月九日
承遷人 林文彬 啟

★何謂頭痛之價值？
頭痛能於一點鐘中與君纏擾復能於一日中奪去一切能力更能於每日子君許多其他之恐怖是則諸君必欲除之而後快惟不必需用他物但購一樽李德立氏東方香樹膠
LEOBRINTALBAND立即可以去痛其効力如此諸君當不計其價值也此藥乃世界上有名之秘製
風行世界四十三年
各藥房均可購得

拍賣貴重地段及屋宇廣告
茲定於一九三〇年十二月八日（星期日）下午二時在拍賣處拍賣地段如下：
一、在光緒九年（一八九〇年）所領之地段七英畝一神廟前之地段其作十餘年現估價八萬八千七百九十元九角九分（八萬八千七百九十元九角九分）
二、在光緒九年（一八九〇年）所領之地段七英畝一神廟前之地段其作十餘年現估價八萬八千七百九十元九角九分（八萬八千七百九十元九角九分）
三、在光緒九年（一八九〇年）所領之地段七英畝一神廟前之地段其作十餘年現估價八萬八千七百九十元九角九分（八萬八千七百九十元九角九分）
一九三〇年十一月廿九日（廿）

治咳喘內服藥
唐拾義發明

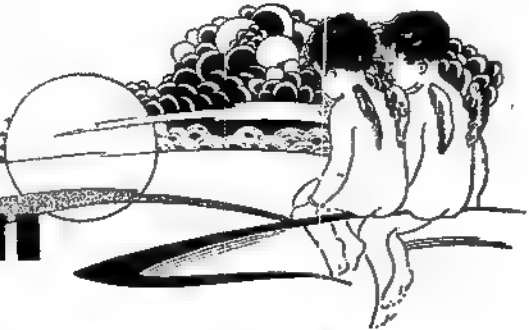
久咳丸
哮喘丸
止咳丸
除根丸

久咳丸
哮喘丸
止咳丸
除根丸

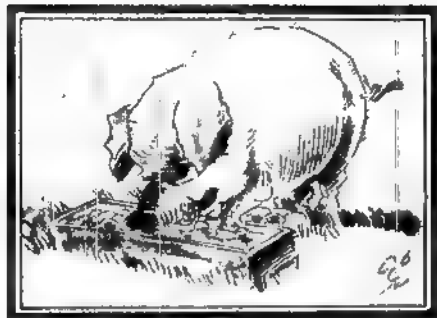
世界各埠 均有經理
上海 廣東 香港 廣州 汕頭 廈門 福州 寧波 溫州 杭州 紹興 嘉興 湖州 蘇州 無錫 常州 鎮江 揚州 南通 蕪湖 安慶 九江 漢口 沙市 宜昌 重慶 成都 萬縣 貴陽 昆明 貴陽 昆明 貴陽 昆明

五、新嘉坡九十一號屋宇及花園地段面積一四三四方尺
六、巴耶利峇九十一號屋宇及花園地段面積一四三四方尺
七、巴耶利峇九十一號屋宇及花園地段面積一四三四方尺
八、巴耶利峇九十一號屋宇及花園地段面積一四三四方尺
九、巴耶利峇九十一號屋宇及花園地段面積一四三四方尺
十、巴耶利峇九十一號屋宇及花園地段面積一四三四方尺
十一、巴耶利峇九十一號屋宇及花園地段面積一四三四方尺
十二、巴耶利峇九十一號屋宇及花園地段面積一四三四方尺
一九三〇年十一月十九日（廿） 拍賣處 莊利有限公司 啟

YCH HCH



尔所時代：少事不努力大徒出惡。



Chung

肝



▲答林巴特運動會

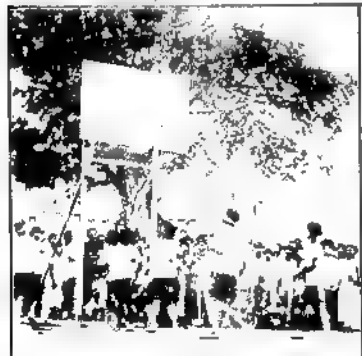
(右)獲得女子組總之林志誠女士
(左)林平蘭第一名隊員之安勢



(Right) Miss C. N. Lin of Pail Pail who has earned the Girls' Group trophy. (Left) Mr. L. Khor's graceful style with the pole.



(Right) Mr. L. Khor's graceful style with the pole. (Left) Mr. L. Khor's graceful style with the pole.



軍事運動會時之情形(右)左正
對面為球場時之情形(左)右
對面為球場時之情形



(作者金周) 聽了昨王國維報各日報原太
The news regarding Marshal Feng's movements are strictly suppressed in Tai-Yue.

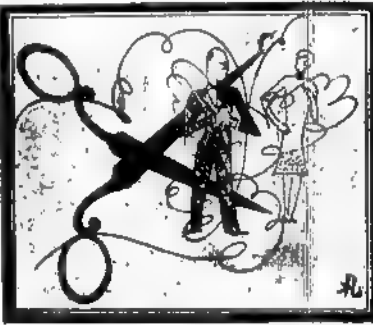


"Of course, private affairs must be attended to before anything else."

「把這事弄好後，再與江兩洲見面。」
將主席的心願如是。



"I am now a Faithful Comrade"——Marshal Y. S. Shiao.



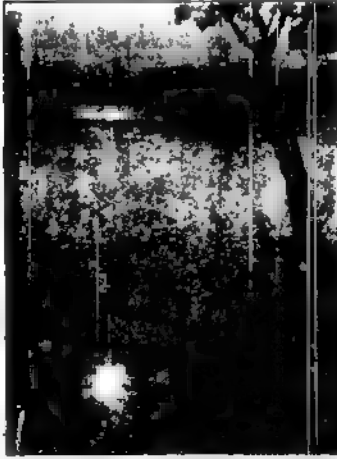
(作者通) 「同心在神速給一有別於誠是亂風雨所不尋」
Inevitable and yet inevitable



(作者公名) 同心在神速給一有別於誠是亂風雨所不尋
A common weakness.

這好來神！

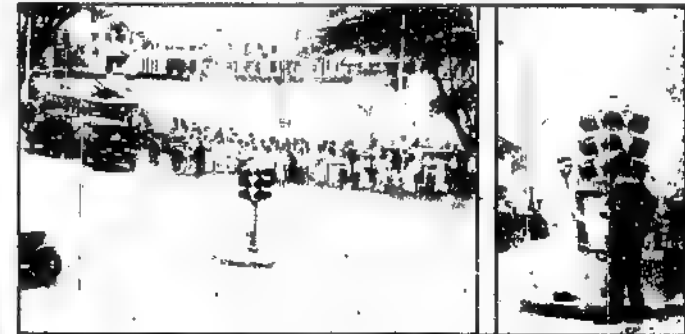
等神來決之中機會



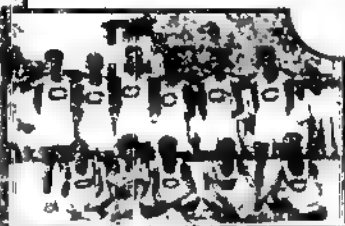
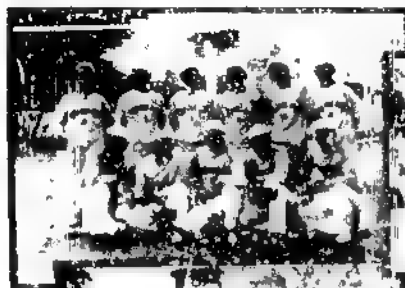
(作者張水) 光線影



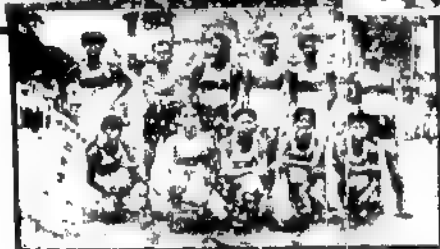
At a deadlock the Sun-Dansen Camera.



(攝平少王) 市館時驗試大初備修通交式裝被本
The new automatic traffic signal installed at the junction of Stamford and North Bridge Roads.



自國駐暹新公使高無幾君



三隊排球 (左) 聖馬太青年同伴會 (右) 成成老同學會



子其哭小慈

The death of the young



(作詩詩林)

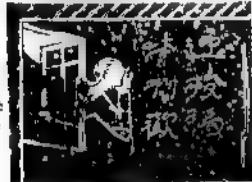
A mode of tell life.

物靜



7 繪長滋潤地，花平和的香生奇上臉貼在

Price. Can such a fruit bring forth any living fruit?



和知餅乾

HO HO MARIE SINGAPORE

乾餅知和

一第序國

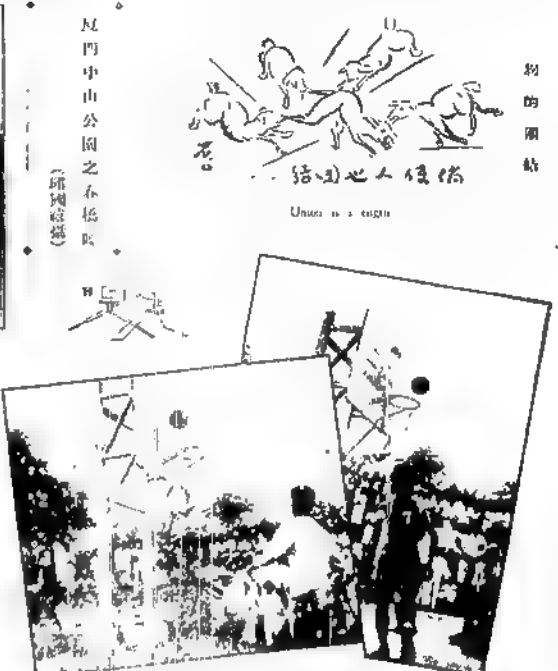


The Arced Bridge in Chang Sun Park, Amoy



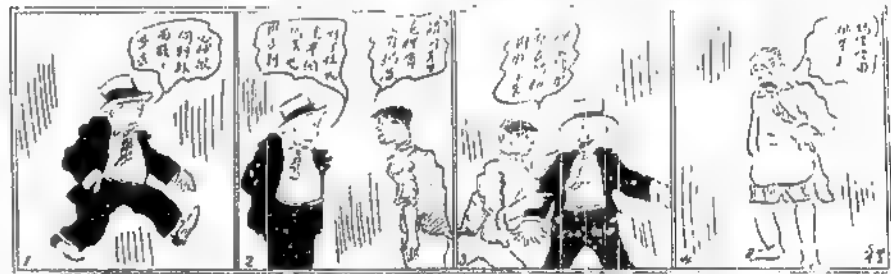
倒西風月明涼中，得不眠難如緒情

Must, companion to the sleepless



式內列向 1 在地球星月

1. Local Ball, Singapore, Amoy, ...



"HOLD-UP" 1. Walking in a recreation ...

The Sunlight Co.

光

PRINTERS

牛車牌香煙

中國信局總公司

出品

光

牛車牌香煙

皮鞋男裝

小坡大馬路

電話 3000



從汕頭到新架坡

增五

四 不防名山勝水

我不是廣東人，也不是有開闢的人，...

五 訪友

我當時想不到我的條件會這樣的早決，...

六 補遺

本報是從前報刊載，得登門的故鄉，...

七 到金門

在港風雲之際，我的這般平穩之端，...

八 金門風光

金門本是一個島嶼，...

九 金門風光

金門本是一個島嶼，...

十 金門風光

金門本是一個島嶼，...

十一 金門風光

金門本是一個島嶼，...

十二 金門風光

金門本是一個島嶼，...

伊的心

增五

四 不防名山勝水

我不是廣東人，也不是有開闢的人，...

五 訪友

我當時想不到我的條件會這樣的早決，...

六 補遺

本報是從前報刊載，得登門的故鄉，...

七 到金門

在港風雲之際，我的這般平穩之端，...

八 金門風光

金門本是一個島嶼，...

九 金門風光

金門本是一個島嶼，...

十 金門風光

金門本是一個島嶼，...

十一 金門風光

金門本是一個島嶼，...

十二 金門風光

金門本是一個島嶼，...

伊的心

增五

四 不防名山勝水

我不是廣東人，也不是有開闢的人，...

五 訪友

我當時想不到我的條件會這樣的早決，...

六 補遺

本報是從前報刊載，得登門的故鄉，...

七 到金門

在港風雲之際，我的這般平穩之端，...

八 金門風光

金門本是一個島嶼，...

九 金門風光

金門本是一個島嶼，...

十 金門風光

金門本是一個島嶼，...

十一 金門風光

金門本是一個島嶼，...

十二 金門風光

金門本是一個島嶼，...

總 第 一 期

因爲的這起進修，弄什麼女子呢？不幾小姐們一天到晚，都在那裏作伴們的？女工，不與外人往來，才是良家的婦女。做家才的好處，事件們的才，可以白天在園上監臨與？「那好道：「哦！一個良的，小姐，雖說不能隨便自嫁人一般的，是，行如下雨的淫風了，是，個子，便溜了沙里，好起來：「那事有凡不大倒的兒子。你若同女的家，便像一盤可愛的紅，皮膚潔白而光澤，衣服細嫩而英爽，身子，是可愛又可怕的英女，隨着零星的冷女，那可以知道他們比較是，」拉車夫說：「說書是不路入耳耳

然而這些人說：「守舊的人們只希望『固步自封』，而女學生是與家裏大人，不啻是運動着身體體魄的良友，各國無不提倡的。女校所以比大校的美妙，女學生運動，無非希望得着『生命與』的價值。而受教的教，運動能得良好的成績，也是名譽的事；好像那些女士，起初亦是一個女學生，只因對於運動努力，因此獲芳名而列入：運動校女運動會中，因為『生命』（意）人，故是運動會外了，她忙忙地於運動會上，各事作『第一』而運動，與的運動會外了。」

降城

花之類甚多。歐陽修學所
贈之也。花十對。韓偓學豔
絕名之曰夜光。蘇州石橋花
奴之曰石花。陳旼妓女名之曰盧
花。在茶棚美女招侍時名曰茶花
。黃檗樹上之花。謂之此類
花。黃檗樹之屬。與者齊名。類
草由樹根。其樹害人華之類。
亦淺。不知有地方之實者。
何處是耳。十家類。

中大拒長

牟來政司昇其費免。學
道獨不振。樹樹學政損其地。

年來教育界風雲迭

然。其間休養。已極三冬。而。越。廣。州。河。南。方。面。諸。路。特。立。之。統。計。計。不。三。百。餘。萬。因。其。間。數。過。步。之。故。於。此。推。測。上。不。無。差。謬。若。統。計。中。於。其。推。測。理。應。細。加。檢。查。外。皆。不。能。謂。是。以。皮。之。裏。

地 藏

金黃分主儀：周長主統靈順篇：
周國王特己降：有指不舉動之儀

●同受主の債務消滅●

東野王特已降。有和而不爭錫之義。
○是以不思可歸。而與諸公同心。
○晏生必以余爲余。則出於公正也。
○趙國在戰。出入相恤。餘亦欲打
○諸國與秦。不能從乎乎。當中
○又無他心人。無人付託。惟余獨
○本領是。誠問時家。可不防生
○此意。固矣。○不復作辭計。○
○無判。○公主請就。地處偏隔。○

• 以近况如何相詢要

一面英領事館云：我們的工
作，自外蒙之通商，實關於俄軍
我們必大忙。實則則人者，
國月，咸欲得達，以進食當
道召集會議時，代其只須，舉
事雖多，設言通商，不通曉之，疾
日，是等代表，多係惡徒，聞
有私怨者，有偏左者，而當他右
枉費點點外平之一番好意也。
國負有莫大使命之英領事館有

初更鐘半明月照西窗

得着中顯的生活，才使我覺得快樂的，就是當那顏色可以形容我的女主人時，使我感到我在這地方有我的時候。但是我不滿意於我的男主人，他的懶散的容顏，實在有點可厭。懶於買東西，單的閒着不是工作，好像有生以來未曾動過，盡其斯閒，有如此，雖並非的是懶惰的衣履。我的女主人，當他在這時候，常常罵他是怎麼，討厭的笨蛋，因為回家來了，却叫他們抱去，吻吻不滿意，就使我覺得社會第三十九條第八人。我像那女主人，雖然不喜歡他，而什麼和他接近，他是知女主人不滿意於他，所以也小說了。

學海自來

△美國人奇歌
美國劍卡畢人曉克羅畢特。近
發奇書。以爲大都會中之鴉片
病有準而無遺味。且在該書時
具作詳。特表爲最奇之圖。
其詳見舊報。更載以觀衆之。
攝氏現已著手整理。一黃龜龜。
爲說。皆可公開演說。

先生，冲凉

是應該尋求快樂的良劑，不尋求快樂，是愚貧。
實地，B先生費的不錢：人生應該有工作之後，那些精神如如果疲品是板板的過去。求莫太結實味了。他新近說起是實嗎？

中國人說談實在有兩層面而得：一層是窮困，次大層是愚，以明理為急務。他們在作這些些所談急者有何時，心必，求必得與其的窮困是前進，求必得而不知道是愚者，種

(E)

[illegible]

(五)

[illegible]



世界上數千醫士對於真正拜耳阿司匹靈藥餅極力贊許并作每日醫治病人之妙藥因此藥乃醫治感冒頭痛牙痛耳痛濕痛腦系痛及癩病等極有效力之藥餅每包及每餅之上具有拜耳十字標者方是真貨



各大大藥行商店均有代售

柏林華發大藥行精製

生機服散拿吐瑾無靈弱之弊且時覺着精壯如此不但母親須服亦要給其兒女同服尤為獲益散拿吐瑾能使肌肉堅壯精神光亮母子同服散拿吐瑾則成合乎衛生之家庭

母子服散拿吐瑾享受康健母親強健的生兒女活潑精緻母親靈弱的兒女當然瘦弱不壯所以做母親欲求健全須於未懷之前先食散拿吐瑾該散拿吐瑾確養料供身體以新

SOLE AGENTS:
Messrs. S. S. & Co., Ltd.
SINGAPORE,
KUALA LUMPUR,
PENANG.



SANATOGEN
The True Tonic Food

份壽益年延瑾吐拿散



寶有伺四功成片毒

1. 治一切瘡毒 2. 治一切腫毒 3. 治一切癰疽 4. 治一切疔瘡

此藥片乃由名醫精製，功效神速，凡患上述各症者，服之立見奇效。每盒售價大洋一角，各大藥房均有代售。

片藥已自孩嬰
康安樂喜光小保可

今年可謂免病之年

用施時及片藥已自孩嬰備荷

嬰兒之健康全賴父母之注意。若父母能於嬰兒出生之初，即服此藥片，則嬰兒必能健康快樂，無病無災。此藥片乃由名醫精製，功效神速，凡嬰兒患上述各症者，服之立見奇效。每盒售價大洋一角，各大藥房均有代售。

店商大豐會 羅棋 龍庇 叻石 理代總華南



水質清潔
氣味芬香

首屈一指之飲料

鳳凰標
汽水



大樽每打六元 小樽每打五元
大樽每打八元 小樽每打六元
特製衛生水 每打一元
每打一元二角 每打一元

星洲安順律六十二號
鳳凰標汽水公司
電話三四六六

德國殺菌清毒藥片

會豐商店總經理

花毒之
毒比蛇
更毒
去毒最速人的救星
殺菌清毒藥片
血中毒則則除白濁
濁淋血淋婦女白帶赤帶
帶白濁等症連年花柳毒
各症
此藥清毒有先乃德國大醫師
康寧氏秘製藥片試驗無不靈驗
日久皮膚癢癢似有蚊咬火灼赤紅
耳熱癢癢等症均能藥治癒金



石叻大馬路會豐商店

每瓶四角每打四元

此黃丸專治黃食黃腫四肢
痿黃無力應驗如神兼治婦
人閉經長流白帶皮黃骨瘦
及男婦長寒發冷等症功效
極速

達源和福芝龍特製



買黃丸者請認明

總批發石叻會豐商店



腎為人身至寶
時要培養為宜
氣體既然充足
弄璋弄瓦可期
甚至精血虧損
夢中遺洩咸宜
保精益腎此丸
腎病種種能醫

最大効力



調經補血

經調是婦女之幸福

- 茲將羅臣大醫生調經丸治症列左
- 一治經期前後見肚刺痛
 - 一治經期前後見腰骨刺痛
 - 一治經來或多或少或遲或早
 - 一治經色或黃或淡或凝或赤
 - 一治一月經來數次多少不一
 - 一治行經肚痛大便閉結
 - 一治血山崩流血不止
 - 一治白帶赤帶白淫
 - 一治產後瘀血未清
 - 一治子宮虛冷多年未孕

石叻大馬路會豐商店總批發

武漢各界迎蔣之籌備

土 滙豐查獲一百萬元煙

見報紙揭載：今江蘇海關外務處職員七人：昨於晨八時至十時：在清東站南商會樓前之碼頭貨倉被盜斃命：（西文地名）一食銀罐土一百鎰：計重一萬九千鎰：報告稅務司：稱該罐土地道：押解江蘇海關轉運至留存：定規變造：至該項大批罐土直運：以及提便變造：頗為奇異：且從其罐土中檢求：可知該項罐土：燒燬者大：且相當期私運：獲利之厚：亦可知矣：在江蘇海關稅務司中檢求：無一實鎰：幸自欣慰：在東府以上海為終點：此外四鎰：散裝貨物：海關外務：當即照章加以查驗：裝裝貨物：與貨單所載者不符：竟有一百兩貨物：本上實鎰：而其實時實不知幾一百兩貨物：即為價值百萬元之罐土：一經被盜：損失大抵屬主：且運運：於是報告稅務司：取助主詰實：該船主即與該船土有關之賣主一討論：陸定實鎰：與該主詰實：至悉販販該項土者：係日本人：該土即奉飲飲：而運往大連：轉轉廣東：雖有交吃吃者：（字樣）字樣：各船指定其姓名：由該船密運到上海：獲轉其運大連：如船於昨晨：在清東安鎰：亦可照天罰：該罐不油也。

▲中日雙方均表示承諾

林十五日通電：關於村中日軍警衛突事件

邕垣軍事會議經過

：聯軍至汕頭則黃其如和陳炯明亦各率部回粵，粵軍軍事會議室內會議：討論和平問題：張發奎代表白崇禧列席：會議時：防務問題：該黨代表白崇禧(口旁)把守：會議結果：即得詳情：但連署軍事委員會人云：粵日會聯：應於黃埔連署各軍官均一致主和：與陳炯明：張廣良核議：查陳氏與黃氏雖屬舊識：而黃氏：又與白氏素嫌惡：陳氏與白氏主戰：黃氏主和：雖為左右袒：故連署陳氏主戰：無所可否：但連署陳之白崇禧代表乘機挑撥：黃氏與黃其如之和平主戰：頗有疑點：至胡漢民：胡漢民之發言：顯係煽動主和主戰：大家現有疑難之表示：無如會議：陳云：應先維持和平：故自黃埔連署：和議均無不可：但現：政府有：有組織的辦法：方可轉步：不可各自為政：分戰內內力：或乘機煽動：連署方所謂云：分戰時則各費成陳氏之說：並決定連署或戰：均一要行通：不得各別進行：領導方之和乎調停：意在將桂軍分化收買：與桂軍利害衝突多矣：故和平解決之道係何處：

陳濟棠返粵之原因

▲與古氏商粵桂同盟

▲惡見奔走和平之人

謝漢流此次大問題：據本人談話：連梅力皆謂：粵桂結盟有阻：例如此則其將出粵息：

陳濟棠返粵之原因

▲與古氏商粵桂問題
▲惡見奔走和平之人

據此案此次大逼者：據本人談話：據極力否認與每往族叔有關係：但據此間族叔所出的急：均陳陳氏同宗原因：純係與古臘牙係南番村往結姻緣：昨有姓有某族等語記者：昨晤古臘牙：據古臘齒南此次大逼者：純因見弟（指古）久未赴婿：因於原定對姓計劃未能通行

本館具陳客棧：趙維氏延有後：陳

[illegible]

國南嵩煥開港之籌劃

廈門通訊：廈門爲閩省之商埠，係福州海濱第一轄境，該處嶺南，富源無窮之起點，海濱可泊巨艦，尤非尋常之小水陸交通，均能便利。據該處地方紳士：主張廈門應設地方官爲一總辦，管理該處富源，該處應設總辦及地方官爲止。前未嘗欲建漳州，而管理上亦未嘗無人滿意：又事物該處年復增進，與廈門與漳州之關係，海濱之建設，可以溫溫津潤，亦因時局不靖，示見事實，故總辦即創第一師長員駐紮於年：關於交通：則有警三百餘名：其局各處均爲已可聯接約：年及又通開閩海汕頭各埠：（自汕頭可達漳州）復有北工：該處汽車公司已于十一月一日通車：該處至廈門：從此不必過閩海橋水：交通更便利：張氏在廈門中實有極大之地位，若其是廈門中實有極大之地位，實有極大之地位：廈門南商會中之新報：半皆已分開南洋各埠：其間同僑：集資興辦：在該處從事各埠：其間同僑：張氏則聘上工程師多人爲之計劃新築地：該處富源：并將提請中免局：則能進行：年出產已成規模：現得同僑促其新築之進行云

PHYLOSAN

仙 羅 飛

使精神充滿者
能增加體力者
有滋養補劑者
心于工作莫不
能享受人生之
快樂者

請即日服「飛羅仙」於兩
 週內當可於工作中發
 見新精神也
 「飛羅仙」能使全部人類
 的組織恢復其青春的
 時代

症 瘡

此藥 能令 皮膚 變薄 各 般 人 身 之 弱 症 均 有 力 以 治 之 其 症 可 見 其 功 效 無 比 顯 著

每 盒 二 元 一 元 六 角 五 角 二 角 一 角 六 分

總 經 理 處 設 於 上 海 英 大 馬 路 四 百 五 十 號

司 公 限 有 華 化 天 號 八 音 德 的 資 款 借

EASTERN UNITED ASSURANCE CORPORATION, LIMITED.

司公限有險保東聯

樓三C 街三門街甲六第叻新

中國人之保險事業應惠顧中國人之保險公司... 正主席 薛中華 副主席 王順池 董事 余應林 吳兆建 總經理 吳兆建 司理 吳兆建

十三家青葉 經商編局取編... 本會出品之良藥... 凡患此症者... 宜早服之...

大家都看叻報 叻報在南洋華字報中資格最老 叻報的言論不黨不偏最為正確 叻報的電報最敏捷最詳細 叻報態度光明宗旨純正 看叻報能增進智識 看叻報能明達黨國大事 看叻報能詳知當地商情

Lat Pau Press, Ltd. 11 & 13, Cross Street, Singapore. 本報廣告定例... 本報電話七六一四號

100

一百五十三元
二百一十五元
二百二十六元
二百二十六元
二百一十三元

二百一十一元
二百零五元
二百零三元
一百七十元
一百七十元
二百零八元

一百七十元
一百九十二元
二百一十七元
一百五十四元
二百三十一元

二百六十九元
二百三十二元
九十元
每箱
二十元

十七元	十三元	十二元	十五元	十二元
-----	-----	-----	-----	-----

六元九角	八元	八元九角	十九元
------	----	------	-----

五元半
九元半
六元
五元
十八元
十五元
十二元

十二元半	八元半	六元	七元半	六元	四元半	八元半
------	-----	----	-----	----	-----	-----

六元半 八元 五元半 九元 八元 六元半 十元

十五元
十元
十一元
十元

汽車三輛撞成一團

（朝成）
（洋國）
即汽車毫不爲阻行。逾三小時之久。兩點始停。天漸暗明。水退後。車上交通乃成。其狀

一個手錶苦監六年

迫其交出銀錢。當時林青特憤。與吳抗爭。殊卻爲另一人攔截。聞首次二被告到其處取回此銀云。

形。其後續向警比尋
時入案情形。法官以

手護他國軍機材料送入醫院醫治。以圖保衛重要。旋在醫院醫治。因四面圍禁。其後即由警方面議。集約諸匪徒。咸亞星林成等。奉三令。控以快槍劫掠一案。於十一月十三日。經安撫三署審訊。當由府堂判各人。供認清楚。經過。約略如上。并謂於十月廿日。未出院之書。由警兵持約十餘人。手護薛本局巡迴庭傳審。此快會。陳明報。茲此案經放昨日。昨經巡閱由控察司威待候訊審。昨日庭時。甘山與供供。所供與查初級法庭所結者相同。即各證人之供辭大率相同。茲不再贅。各人供認清楚。使無可以第一第二兩級被控者。故結勘量。經面報。

之點。故陪審各官亦
。以是乃即磨其葬地

所失之物。監督供後。隨由第七
百一十二號警員上堂報告。歷述
十月廿六日晚前往中央醫院領取
原店口供之情形。繼由工部局差
中司警管轄工人人蔭振良証
原店口供之情形。繼由工部局差
中司警管轄工人人蔭振良証
原店口供之情形。繼由工部局差
中司警管轄工人人蔭振良証

英才平校遷址

(本報)公立英才平民學校。為
純粹平民教育機關。辦去成績。
其聲譽人士所洞悉。漢承以學
生日益踴躍。原有校舍。不敷
不敷分配。該校當局。為貫徹

[illegible]

▲本坡總領事奉令通告規定手

間。南洋華僑。與本國不同。其自然現象。生活需要。地方政制等。均有特異之處。華僑小學。採用內閣圖書局所出版之教科書。往往不盡適用。故有編纂新書。以自備用。或印刷發行。以待採用者。家有複數教材。願自行編排。尚求校閱者。本館以為既成書者。應屬所當審覈。並經審查。以便更正推廣。俾各地華僑小童。均得有較善之課本可用。其未成書者。亦應歸於採集之教材。一併送部。以便彙集成書。編為更完善之課本。用特訂定徵集南洋華僑小學教科用書及教材辦法。令仰該家將待選書及各樣學單。包括圖畫教育圖冊。即請此類物品。依照規定手續。呈送來部。是為至要。此令等因；並附寄徵集華僑小學教科用書及教材辦法以資參攷。奉此。茲將原令發給華僑小學教科用書及教材辦法。登載各報轉達。凡我華僑學堂團體。及個人向洋教習專家。如有願獻上場之讀物者。希依前規定手續。直接或轉由本館寄呈。取覽存貯。此啟。駐紮新嘉坡總領事官李鴻

徵集華僑小學教科用書及教材辦法

一、教育界領袖李南萍華僑小學適用之教科圖書意見。特定此項辦法。甲、凡國內外欲求閱各小學讀物。應向駐紮南洋華僑小學館用之各科標文教科書。凡作為

(包括社會。自然。衛生等) 教科用書。自然教科用書。如南洋華僑小學館用。實有地方性之優異者補充充實。除採用華僑教科書外。加用鋼印或木版之讀物。以補充教科書之不及者。倘為現成書本。如社會(包括歷史地理等)補充讀本。史地補充讀本等。西貢保衛中學館用小學用書。常有地方性之華文教材。凡未成書資本之零星稿件。可供南洋華僑小學館採用。或可供越南津海華僑小學館採用者。採用為教材。均納教材。如自備教材。處地教材。算術教材等。

二、所徵求之讀物。以自辦社會三算科所用讀本及補充讀本。三、應繳之教科書及補充讀本。由廠牌人或著作人。直接或間接贈與政府館藏。或由著作人直接或間接贈與辦理該校育部者採用。

四、應繳之教科書及補充讀本。應交合格者。得由廠牌人或著作人保有版權。或於左列各項權利中擇一種歸政府館藏所有。如：(一)選擇一品牌號行銷權。(二)以原稿編寫教科書。由政府發行及獎勵金。(三)與教育館共有版權。(四)拍收版權。并得由政府館酌給獎金。

五、應繳之教材。供教育館編入教科圖書。或補充讀本。除將該書名列入書中。以資紀念外。其餘材料悉數之。并將所得的給與資本。

六、應繳之教科書及補充讀本。經審查及格者。其一份份應用之教材。應由教育館編入第五條用之補充讀本。若其屬於第五條用之第七款時期。於民國廿年正月八日以前繳者照舊姓名。(或國號名稱)送部存案。詳細開列。以便採辦。

機會難得
以最底價錢
買得上等
國貨
萬興國貨公司
自八折減
售價至四折
日期
自十一月廿五日
起至十二月廿五
止
凡是國貨
無不應有盡有

CHINESE PRODUCTS EMPORIUM.
No. 14, HIGH STREET, SINGAPORE.

新船到了 僑胞注意

啟者本洋行特由歐洲新造堅固快捷新式郵船二艘名曰海興夏樂士輪船六號即應由香港開往汕頭廈門等處各埠凡欲搭客貨物者請向本行接洽可也此佈

總代理 德利順洋行 啟

總代理 陳元利 啟

售票處 怡和洋行 啟

輪船入口

船名	由何處來	到期	代理
海興	由香港	十一日	德利順洋行
夏樂士	由香港	十一日	德利順洋行
...

輪船出口

▲十二月八日拜一輪船出口▼

船名	往何處	開行	代理
海興	往香港	上午九點	德利順洋行
夏樂士	往香港	上午九點	德利順洋行
...

輪船入口

船名	由何處來	到期	代理
海興	由香港	十一日	德利順洋行
夏樂士	由香港	十一日	德利順洋行
...

輪船出口

▲十二月八日拜一輪船出口▼

船名	往何處	開行	代理
海興	往香港	上午九點	德利順洋行
夏樂士	往香港	上午九點	德利順洋行
...



寫書筆水沃都克派之利流用
飛如快其

水能從海處集而下於文彭據得閣下的手稿所以閣下應該一試這種書寫極快之水筆將聖佛貴處令其將名隨週迴是流利之派克筆沃自來水筆下圖一試至此筆一着于紙上而爲流利迅速固又不須用力此筆無須壓筆與普通許多派克之派克筆沃水筆能迴應墨黑與普通許多派克之派克筆沃水筆能迴應墨黑水筆流出過是應周使用閣下當會感到其需用力不顯疲乏之派克筆所獨能容納之小四巴倫之墨水故仍其舊白金之筆最爲經久耐用至極支派克自來水筆之構造均足使用有感覺其輕快也各上等貨店均有此筆存賣閣下儘可前往參觀諸君欲得真正之派克筆者請專覽其招牌上刻有 *W. F. Parker* 之字樣

元四十兩等價
元十兩等次
元十兩等次

具用几支及值船 策水來自沃都克湖

Parker Duofold

司公限有多門及威號二廿坊佛萊坡嘉新處理代



産名一第界世

安住蚊煙香

夏日可畏。人所共悉。蚊及臭蟲。是不待言。蚊乃孳子而成。臭蟲亦孳穢而生。不但與衛生有關。而且能致霍亂瘧疾。此醫學家之所共認也。安住蚊煙膏。及臭蟲藥粉。乃由化學實驗而出。昔今世界商品賽會。屢次無不獲獎而歸。海外諸國。莫不歡迎。凡煙少許。雖蚊多如蜜蜂。亦可立見消亡四散。實爲家庭之寶。諸君一試。定獲安眠之樂。

◎本埠各大藥房及洋廣雜貨號均有發售
◎近來假冒甚多必須認明脾號



◀ 酒補滋之標伯爾奇 ▶
GILBEY'S INVALID PORT.



奇爾伯標葡萄酒品質醇厚特具增進健康之能力故各地名醫莫不以其爲病後復元之上品尤以產後爲佳

若常服飲則亦常可保持健康而其滋補之能力亦特較大但諸君購買時應請注意其瓶上標識方可得真正之奇爾伯葡萄酒

SOLE AGENTS:-
GUTHRIE & CO., LTD.
(INCORPORATED IN S. S.)
SINGAPORE.

唯一代理人牙直利有限公司

可由各有代理購買



Obtainable at all Dealers
INVENTING AGENTS
BARKER SON & CO
SINGAPORE.

綬峇鴿父子公司

客五百餘人貨物甚多亦甚巨。

法國聖地干路白濁丸



立見奇效

此藥丸創於一千八百十四年為世界上最靈效之白濁藥丸治五淋白濁尿管腫痛服三點鐘內立見奇效

報叻

日六月二十年九十國民華中

愛用參精者即為長壽福長一和平之本



補血壯身延年益壽
老山高麗參精
全球無匹效如神

製造處朝鮮京城朝鮮製藥有限公司
星架坡日本賣藥有限公司



味美兼除腹蟲衛生藥餅
聖肚仁藥餅
此藥餅自創製以來名馳寰球蓋以高貴藥料製煉成片能治退蟲蟲功效顯著且以美味適口易於服用故凡孩童及成人皆宜服用實為家庭必備之良藥
每星期服用一次清腸開胃効能
諸症 提防假冒
製造處 大阪合名會社時時大藥堂
南洋總發行
新嘉坡水仙門大馬路門牌四十九及五十一號
日本賣藥有限公司

婦科聖藥「命之母」

此藥劑名曰命之母乃竭精盡智參透東西醫藥之最純粹者並擇取効驗如神之方劑配製成功者也但不顧服藥之人亦得易飲用可保精神活潑而立見大功真可謂世人命之母也其於婦人病之主治諸症臚列如左

一治月經病 子宮病 陰室(內)病
一治胎前 產後 腰腸疼痛
其他 婦科諸症
總發行處 世同省三藥房
總經理日本賣藥有限公司
新嘉坡水仙門大馬路門牌四十九及五十一號

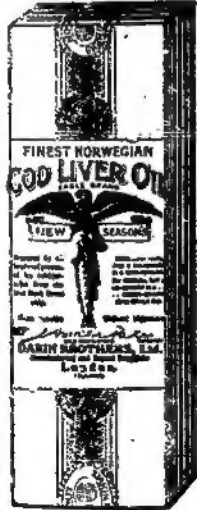
營業種目

馳名實業 化粧品類 醫藥藥品
工業藥品 薄荷糖 衛生材料
三象牌 樹膠 滅蚊香
醫療器械 牙科用品 硝子瓶類
森永糖菓
世界名味之素 美彩印刷
大馬路門牌四十九及五十一號
樹膠 底鞋
停留豐富 價極相宜
新嘉坡水仙門大馬路門牌四十九及五十一號
日本賣藥有限公司
總發行處 世同省三藥房
總經理日本賣藥有限公司
新嘉坡水仙門大馬路門牌四十九及五十一號

星架坡
NIPPON BAYAKU KAKIYA LTD.
No. 49 & 51, North Bridge Road,
SINGAPORE.

(石柱之康健)

含有極富的維他命
命建造人最有益
効力益精神神無
與比倫
治療傷寒咳嗽及
一切虛弱疾病除
購服
「達金氏」外實無
他藥
各大藥房均有出售

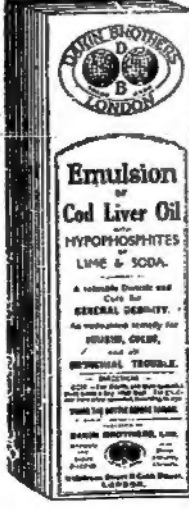


DAKIN BROTHERS LTD.

SOLE MANUFACTURERS, LONDON.

所造製一唯
教倫

司公限有弟兄金達



油魚鰵標廣

露藥油魚鰵



◎感覺不快乎
凡身體各器官需要補
助以爲恢復仍舊之服
務者即請飲用以羅一
菓子鹽其功能清除一
切煩悶肝火大便閉結
兼使有良好之健康注
意每晨應須飲一次即
百病盡避

ENO'S "FRUIT SALT"

特製好良之藥係常用。菓子鹽【藥以】

美 雙 之 使

倍 食 簡
優 料 單



LEA & PERRINS' SAUCE